

BÜRGERSCHAFT DER FREIEN UND HANSESTADT HAMBURG

Kurzprotokoll zur

BÜRGERSCHAFTSKANZLEI

PLENARANGELEGENHEITEN

Tagesordnung der Bürgerschaft

BIRGIT MAYBOHM / MICHAEL RANDT

Tel.: 040 42831-1305

Fax.: 040 42731-2296

E-Mail: plenardienste@bk.hamburg.de

Mittwoch, 25. April 2018, 13.30 Uhr

HAMBURG, 26. APRIL 2018

(21. Wahlperiode / 76. Sitzung)

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
I. <u>Aktuelle Stunde</u>			
		Fahrradstadt erwünscht, Auftrag in Umsetzung: Mehrheit in Hamburg laut Umfrage für mehr Radverkehr <i>(angemeldet von der GRÜNEN Fraktion)</i>	debattiert
		Hamburg aus dem Würgegriff Vattenfalls befreien – Netzurückkauf und „Tschüss Kohle“ jetzt realisieren <i>(angemeldet von der Fraktion DIE LINKE)</i>	debattiert
		Bezahlbare Fernwärme statt grüner Ideologie – Senator Kerstan muss umsteuern <i>(angemeldet von der FDP-Fraktion)</i>	nicht behandelt wegen Zeitablaufs
		SPD auf dem Weg in die Bedeutungslosigkeit <i>(angemeldet von der AfD-Fraktion)</i>	nicht behandelt wegen Zeitablaufs

**BLATT 3 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
33	12601	<p>Staus schon vor den Stadttoren stoppen – HVV-Tarifring C auf Buchholz, Buxtehude und Winsen ausweiten, Pendlern die „Öffis“ schmackhaft machen – Antrag der CDU-Fraktion –</p> <p><i>(angemeldet von der CDU-Fraktion)</i></p>	<p>überwiesen an Verkehrsausschuss</p> <p>(auf Antrag der LINKEN)</p>
36	12654	<p>Kita-Gesundheitsleitfaden – Antrag der GRÜNEN und SPD-Fraktion –</p> <p><i>(angemeldet von der GRÜNEN Fraktion)</i></p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der CDU bei Enthaltung der LINKEN angenommen</p>
37	12655	<p>Stadtplanung von heute für die Stadtentwicklung von morgen III: Kleinteilige Gewerbe- und Möglichkeitsräume mitdenken und fördern – Antrag der GRÜNEN und SPD-Fraktion –</p> <p><i>(angemeldet von der GRÜNEN Fraktion)</i></p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der CDU bei Enthaltung der AfD angenommen</p>
35	12643	<p>Den Tierschutz in Hamburg nach vorne bringen – mit gutem Beispiel voran gehen! Ergänzung der Dom- Verordnung – Antrag der Fraktion DIE LINKE –</p> <p><i>(angemeldet von der Fraktion DIE LINKE)</i></p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und AfD gegen die Stimmen der LINKEN und FDP abgelehnt</p>
7	12195	<p>Auswirkungen der Schließung des Fern- und Regionalbahnhofs Altona auf Altona und Ottensen sowie auf den Diebsteich – Große Anfrage der Fraktion DIE LINKE –</p> <p><i>(angemeldet von der Fraktion DIE LINKE)</i></p>	<p>überwiesen an Stadtentwicklungsausschuss</p> <p>(auf Antrag der LINKEN)</p>

**BLATT 4 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
28	12582	Gemeinsamer Bericht des Schulausschusses und des Ausschusses für Wissenschaft und Gleichstellung zum Thema „Reform der Lehrerbildung in Hamburg“ – Selbstbefassungsangelegenheit – und über die Drucksache 21/11562 : Fortschreibung der Reform der Lehrerbildung in Hamburg – Senatsmitteilung – <i>(angemeldet von der FDP-Fraktion)</i>	<u>Ziffern 1 und 2:</u> Kenntnisnahme Kenntnisnahme
	12789	Reform der Lehrer-/innenbildung in Hamburg: Perspektiven für eine demokratische, soziale und inklusive Ausbildung – Antrag der Fraktion DIE LINKE –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der LINKEN abgelehnt
	12811	Hamburgs Irrweg stoppen – Geplante Reform der Lehrerbildung überarbeiten, bevor es zu spät ist – Antrag der CDU-Fraktion –	<u>Ziffern 1.a, 1.b, 1.e bis 1.g und 2:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU und FDP bei Enthaltung der AfD abgelehnt <u>Ziffern 1.c und 1.d:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der CDU bei Enthaltung der AfD abgelehnt
	12814	Einheitsschullehrer verhindern – Unterschiedliche Schulprofile brauchen eine differenzierte Lehrerbildung! – Antrag der FDP-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU und FDP bei Enthaltung der AfD abgelehnt
34	12642	Meldepflicht für religiöses Mobbing an Hamburger Schulen einführen – Antrag der AfD-Fraktion – <i>(angemeldet von der AfD-Fraktion)</i>	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der AfD abgelehnt

**BLATT 5 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
21	12500	<p>Bericht des Verfassungs- und Bezirksausschusses zu den Themen „Wahlrecht“ – Selbstbefassungsangelegenheit –</p> <p>und „Erfahrungsbericht des Landeswahlleiters und Wahl-analyse des Statistikamtes zur Bürgerschaftswahl 2015“ – Selbstbefassungsangelegenheit –</p> <p>sowie über die Drucksache 21/10222: Menschenrechte umsetzen – Wahlrechtsausschlüsse von Menschen mit Behinderungen und von psychiatrisch Untergebrachten aufheben – Antrag der Fraktion DIE LINKE –</p>	<p><u>Ziffern 1 und 2:</u> Kenntnisnahme</p> <p>(am 27.03.2018 zurückgenommen)</p>
	12700	<p>Siebentes Gesetz zur Änderung wahlrechtlicher Vorschriften – Antrag der Fraktionen der SPD, GRÜNEN, DIE LINKE und FDP –</p> <p><i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i></p>	<p><u>Ziffer I:</u> Gesetz mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimmen der CDU bei Enthaltung der AfD angenommen</p> <p>(in 1. und 2. Lesung)</p> <p><u>Ziffer II:</u> Ersuchen mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, LINKEN und FDP gegen die Stimme des Abg. Dr. Flocken bei Enthaltung der AfD angenommen</p>
	12812	<p>Demokratiedefizit des Hamburger Wahlrechts beseitigen – Antrag der CDU-Fraktion –</p>	<p>mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN, LINKEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der CDU abgelehnt</p>

**BLATT 6 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
45	12663 Neuf.	Wohnpartnerschaften initiieren – das Projekt „Wohnen für Hilfe“ in Hamburg einführen – Antrag der SPD- und GRÜNEN Fraktion – <i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i>	einstimmig angenommen
	12813	Wohnpartnerschaften initiieren – Das Projekt „Wohnen für Hilfe“ in Hamburg einführen – Antrag der FDP-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD und GRÜNEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD bei Enthaltung der LINKEN abgelehnt
31	12652	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/11904: Förderung von Startup-Gründungen – Einführung eines Hamburger „Startup-Gründungsstipendiums“ – Senatsantrag –	einstimmig angenommen einstimmig angenommen (in 1. und 2. Lesung)
mit			
32	12653	Bericht des Haushaltsausschusses über die Drucksache 21/11905: Förderung von wissensintensiven Gründungen im Umfeld von Hochschulen und Forschungseinrichtungen – „beyourpilot – Startup Port Hamburg“ – Senatsantrag – <i>(angemeldet von der SPD-Fraktion)</i>	einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen (in 1. und 2. Lesung)

**BLATT 7 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
IV. Abstimmung über Berichte des Eingabenausschusses			
5	12428	Bericht des Eingabenausschusses	<u>Empf. zu Eing. 913/17, 162/18:</u> mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN, FDP und AfD gegen die Stimmen der LINKEN angenommen
	12429	Bericht des Eingabenausschusses	<u>Empf. zu Eing. 175/18, 192/18, 216/18:</u> einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen <u>Empf. zu übr. Eing.:</u> einstimmig angenommen
	12430	Bericht des Eingabenausschusses	<u>Empf. zu Eing. 87/18, 128/18, 137/18, 155/18:</u> einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen <u>Empf. zu übr. Eing.:</u> einstimmig angenommen
			<u>Empf. zu Eing. 66/18, 69/18, 70/18, 106/18:</u> einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen <u>Empf. zu Eing. 78/18:</u> einstimmig bei Enthaltung der CDU angenommen <u>Empf. zu übr. Eing.:</u> einstimmig angenommen
V. Zur Abstimmung gestellte Punkte			
		<u>Große Anfrage</u>	
6	12186	Digitale Interaktion Hamburger Behörden auf sozialen Netzwerken – Abg. Anna-Elisabeth von Treuenfels-Frowein u.a. FDP-Fraktion –	ohne Besprechung

**BLATT 8 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
		<u>Senatsanträge</u>	
11	12512	Haushaltsplan 2017/2018 Nachbewilligung nach § 35 LHO im Einzelplan 3.2 Staats- und Universitätsbibliothek Hamburg Carl von Ossietzky (SUB): Digitalisierung als Ergänzungsmaßnahme zur Massentensäuerung	überwiesen an Haushaltsausschuss (f.) und Ausschuss für Wissenschaft und Gleichstellung (auf Antrag aller Fraktionen)
12	12513	Haushaltsplan 2017/2018 Nachbewilligung nach § 35 Landeshaushaltsordnung, Modernisierung der Universität Hamburg am Campus Bundesstraße, Neubauten für MIN-Forum und Informatik	überwiesen an Haushaltsausschuss (f.) und Ausschuss für Wissenschaft und Gleichstellung (auf Antrag aller Fraktionen)
		<u>Senatsmitteilungen</u>	
13	12514	Stellungnahme des Senats zu dem Ersuchen der Bürgerschaft vom 10. Februar 2016 „Umwelt- und Naturschutzbelange auch bei Genehmigung vorzeitigen Baubeginns sichern“ (Drucksache 21/3192)	Kenntnisnahme
14	12515	Feststellung des Senats über das Zustandekommen der Volksinitiative „Mehr Hände für Hamburger Kitas“	überwiesen an Familien-, Kinder- und Jugend- ausschuss (auf Antrag der SPD und GRÜNEN)
15	12518	Benennung eines Senatsvertreters für den Ausschuss der Regionen	Kenntnisnahme
16	12618	Bericht der Kommission für Bodenordnung für das Jahr 2017 gemäß Beschluss vom 22. Februar 2018	überwiesen an Haushaltsausschuss (auf Antrag der SPD, CDU und GRÜNEN)
		<u>Unterrichtungen durch die Präsidentin</u>	
17	12257	Bürgerschaftliches Ersuchen vom 13. Dezember 2016: „Erst- und Jungwählerinnen und -wähler an die Wahlurne!“ – Drs. 21/6982	Kenntnisnahme

**BLATT 9 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
18	12473	Bürgerschaftliches Ersuchen vom 9. November 2016: „Hamburger Integrationsfonds (II): Dolmetscherpool für die psychotherapeutische Behandlung von traumatisierten und psychisch kranken Flüchtlingen“ – Drs. 21/6411	Kenntnisnahme
19	12583	Bürgerschaftliches Ersuchen vom 31. März 2016: „Nutzgärten und Eigenanbaugärten gemeinschaftlich mit Geflüchteten bearbeiten“ – Drs. 21/3693	Kenntnisnahme
20	12599	Volksinitiative „Hamburger Volksentscheid gegen Pfllegenotstand im Krankenhaus“	Kenntnisnahme
		<u>Ausschussberichte</u>	
22	12510	Bericht des Verfassungs- und Bezirksausschusses über die Drucksache 21/6551: Bericht der Wahlkreiskommission für die 21. Wahlperiode über die Einteilung der Wahlkreise für die Wahl zu den Bezirksversammlungen – Unterrichtung durch die Präsidentin –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme
23	12511	Bericht des Verfassungs- und Bezirksausschusses über die Drucksache 21/10484: Bericht der Wahlkreiskommission für die 21. Wahlperiode der Hamburgischen Bürgerschaft – Einteilung der Wahlkreise für die Wahl zur Hamburgischen Bürgerschaft – Unterrichtung durch die Präsidentin –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme
24	12509	Bericht des Europaausschusses zum Thema „India Week Hamburg“ – Selbstbefassungsangelegenheit –	Kenntnisnahme
25	12545	Bericht des Gesundheitsausschusses über die Drucksache 21/10976: Stellungnahme des Senats zum Bürgerschaftlichen Ersuchen vom 10. Februar 2016 „Bericht über die Wirkung der Gesetzesänderungen (Drucksache 20/7964) zum Schutz von Patientinnen und Patienten in der Psychiatrie“ (Drucksache 21/3190) – Senatsmitteilung –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme
26	12546	Bericht des Gesundheitsausschusses über die Drucksache 21/11112: Entwicklung, Verteilung und Inanspruchnahme der ambulanten ärztlichen Versorgung und der vertragsärztlichen Bedarfsplanung in Hamburg – Große Anfrage der Fraktion DIE LINKE –	Kenntnisnahme Kenntnisnahme

**BLATT 10 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
29	12600	Bericht des Kulturausschusses über die Drucksachen 21/6467: Europäische Charta der Regional- oder Minderheitensprachen achten – Länderübergreifende Arbeit für die niederdeutsche Sprache auch langfristig sichern! – Antrag der FDP-Fraktion – und 21/6612: Fortbestand des Instituts für niederdeutsche Sprache sichern – Antrag der CDU-Fraktion –	Kenntnisnahme zurückgenommen zurückgenommen
30	12616	Bericht des Ausschusses für Justiz und Datenschutz über die Drucksache 21/11636: Gesetz zur Umsetzung der Richtlinie (EU) 2016/680 für den Hamburger Justizvollzug und zur Änderung vollzugsrechtlicher Vorschriften – Senatsantrag –	vertagt
		Anträge	
38	12656	„Hamburg – gepflegt und grün“: Sauberkeit deutlich verbessern und die Natur mit im Blick haben – Antrag der GRÜNEN und SPD-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN, LINKEN und AfD gegen die Stimmen der CDU bei Enthaltung der FDP angenommen
39	12657	Gründermetropole Hamburg mit verstärkter Präsenz auf der weltweit größten IT-Messe CeBIT als Standort für junge und innovative Unternehmen präsentieren und Hamburger Start-Ups neue Potenziale ermöglichen – Antrag der GRÜNEN und SPD-Fraktion –	einstimmig bei Enthaltung der LINKEN angenommen
40	12658	Schulschwimmen für die Schulen flexibler und einfacher gestalten – Antrag der CDU-Fraktion –	überwiesen an Schulausschuss (auf Antrag der CDU)
41	12659	Fahrverbote sind der falsche Weg für Hamburg – Alternative Maßnahmen für Dieselfahrzeuge – Antrag der CDU-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU, FDP und AfD abgelehnt

**BLATT 11 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
42	12660	Hochschulen stärken – Einwerbung von Drittmitteln verbessern – Antrag der CDU-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der CDU und AfD bei Enthaltung der FDP abgelehnt
43	12661	Mieter schützen, keine Antiautofahrerpolitik durch die Hintertür – Preismoratorium für Pkw-Stellplätze der SAGA – Antrag der CDU-Fraktion –	überwiesen an Stadtentwicklungsausschuss (auf Antrag der SPD, GRÜNEN, LINKEN und FDP)
46	12664	Geplante U4 in das Straßennetz integrieren: Schaffung einer P+R-Großanlage an der BAB 24 Anschlussstelle Jenfeld und Verlängerung der U-Bahn bis dorthin – Antrag der AfD-Fraktion –	mehrheitlich mit den Stimmen der SPD, CDU, GRÜNEN und LINKEN gegen die Stimmen der FDP und AfD abgelehnt
VI. <u>Auf Wunsch der Fraktionen zu vertagende Punkte</u>			
		<u>Wahlen</u>	
2	631	Wahl eines ordentlichen Mitglieds und eines stellvertretenden Mitglieds für die Härtefallkommission – Unterrichtung durch die Präsidentin – <u>hier:</u> Wahl eines stellvertretenden Mitglieds <u>Vorschlagsrecht:</u> AfD-Fraktion	vertagt
3	11564	Wahl eines stellvertretenden Mitglieds für die Härtefallkommission – Unterrichtung durch die Präsidentin – <u>Vorschlagsrecht:</u> AfD-Fraktion	vertagt
VII. <u>Zu beantwortende Große Anfragen</u>			
8	12386	Gesamtkonzept der Wohnungslosenhilfe in Hamburg: Stand der Umsetzung – Abg. Cansu Özdemir u.a. Fraktion DIE LINKE –	beantwortet am 16.04.18 überwiesen an Ausschuss für Soziales, Arbeit und Integration (auf Antrag der SPD, GRÜNEN, LINKEN und FDP)

**BLATT 12 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der		Inhalt	Ergebnis
Tages- ordnung	Drucksache		
9	12481	Wie verteilt sich der Wohnungsneubau auf die einzelnen Ortsteile in den jeweiligen Hamburger Bezirken? – Abg. Jörg Hamann u.a. CDU-Fraktion –	beantwortet am 25.04.18
10	12482	Damit die Integration gelingt – Nutzt der rot-grüne Senat tatsächlich alle Chancen der zur Verfügung stehenden Arbeitsmarktprogramme für Flüchtlinge? (II) – Abg. Franziska Grunwaldt u.a. CDU-Fraktion –	beantwortet am 25.04.18
VIII. <u>Nachrichtlich:</u>			
		<u>Folgende Große Anfragen wurden eingereicht und dem Senat zur Beantwortung zugeleitet:</u>	
	12544	Schulbegleitung in Hamburg – Ein sinnvoller Beitrag zur schulischen Inklusion? – Abg. Sabine Boeddinghaus u.a. Fraktion DIE LINKE – (am 03.04.18)	
	12634	Unterbringung von Ausländern mit Asylhintergrund in den Neubauprojekten „Unterkünfte mit der Perspektive Wohnen“ (UPW) – Abg. Dr. Alexander Wolf u.a. AfD-Fraktion – (am 10.04.18)	
		<u>Folgende Senatsvorlagen wurden im Vorwege einem Ausschuss überwiesen:</u>	
	12396	Gesetz zur Anpassung datenschutzrechtlicher Vorschriften im Hamburgischen Katastrophenschutzgesetz, Feuerwehrgesetz, Hamburgischen Rettungsdienstgesetz und im Hafensicherheitsgesetz (dem Innenausschuss am 29.03.18)	
	12517	Anpassung des Konjunkturbereinigungsverfahrens: Stellungnahme des Senats zu dem Ersuchen der Bürgerschaft vom 5. Dezember 2017 „Haushaltsplanung um Wachstumsfaktor ergänzen“ (Drucksache 21/11229) und Mitteilung des langjährigen Trendwerts der Steuererträge für die Jahre 2018 bis 2020 sowie Zweites Gesetz zur Änderung haushaltsrechtlicher Vorschriften (dem Haushaltsausschuss am 04.04.18)	

**BLATT 13 DES KURZPROTOKOLLS
ÜBER DIE SITZUNG DER BÜRGERSCHAFT AM 25. APRIL 2018**

Nummer der Tages- Drucksache ordnung		Inhalt	Ergebnis
	12516	<p>Verkauf der mittelbar gehaltenen Anteile der Freien und Hansestadt Hamburg an der HSH Nordbank AG mit Entwurf eines Gesetzes über die Kreditaufnahme und Auszahlungen an die HSH Finanzfonds AöR im Zusammenhang mit der Veräußerung der HSH Nordbank AG und Änderung des Haushaltsbeschlusses 2017/2018</p> <p>(federführend dem Haushaltsausschuss und mitberatend dem Ausschuss Öffentliche Unternehmen am 10.04.18)</p>	